

نام خانوادگی: نام دبیر:	بسم الله الرحمن الرحيم اداره کل آموزش و پرورش استان آزمون درس عربی دوازدهم فنی نوبت اول	تاریخ امتحان: ۱۴۰۱ / ۱۰ / مدت امتحان: ۶۰ دقیقه نمره به عدد:										
ردیف	قال الإمام علی(ع): قِيمَةُ الْإِنْسَانِ مَا يَعْلَمُهُ. ارزش انسان به وسعت اندیشه او است.	بارم										
۱	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حُطُّ: ترجمه کنید. الف) عَلَيْكُمْ بِالْعَمِّ وَالْحَرِّثِ. ب) عَوْدٌ لِسَانَكَ لِيْنِ الْكَلَامِ. ج) رُبُّ الْكَلَامِ كَالْحِسَامِ.	۱										
۲	اَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَرَادِفَتَيْنِ وَالْمُتَضَادَّتَيْنِ: (كلمة زائدة) الشَّقَاوَةُ / الْقَلِيلُ / الطَّرِيقُ السَّيْلُ = السَّعَادَةُ ≠	۰/۵										
۳	عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ فِي الْمَعْنَى فِي كُلِّ مَجْمُوعَةٍ: كلمه غریب و ناهاهنگ را مشخص کنید. الف) أَحْمَرُ / أَثْقَلُ / أَطْيَبُ / أَشْجَعُ ب) الْجَمَالُ / الْبَقْرَةُ / الْمَاعِزُ / الْجَمَالُ	۰/۵										
۴	اَكْتُبْ مُفْرَدًا أَوْ جَمْعًا الْكَلِمَتَيْنِ: ۱- قَرِيهَةٌ (جمع): ۲- التَّهْمُ (مفرد):	۰/۵										
۵	تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ: ترجمه کنید. الف) لَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ. ب) كَلَّمَ النَّاسَ عَلَى قَدْرِ عُقُولِهِمْ. ج) أَحَبُّ عِبَادِ اللَّهِ أَنْفَعُهُمْ لِعِبَادِهِ. د) خَيْرُ السَّمَالِ زَرْعُ زَرْعُهُ صَاحِبُهُ. هـ) مَنْ خَافَ النَّاسَ مِنْ لِسَانِهِ فَهُوَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ. و) الزَّرَاعَةُ أَسَاسٌ فِي ظُهُورِ الْحَضَارَاتِ الْقَدِيمَةِ.	۶										
۶	عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّرْجُمَةِ: ترجمه صحیح را مشخص کنید. ۱- إِذَا مَلَكَ الْأَرَاذِلُ هَلَكَ الْأَفْضَالُ. الف) هنگامی که آراذل به حکومت رسیدند شایستگان هلاک شدند. ب) هرگاه فرومایگان به حکومت برسند شایستگان هلاک می شوند. ۲- لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ. الف) چرا چیزی می گوئید و انجام نمی دهید. ب) چرا چیزی می گویند و انجام نمی دهند.	۰/۵										
۷	إِمْلَأِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ: جای خالی ترجمه را پر کنید. ۱- أَعْلَمَ النَّاسَ مِنْ جَمَعَ عِلْمِ النَّاسِ إِلَى عِلْمِهِ. ۲- الْمُؤْمِنُ يَصْمُتُ لِيَسْلَمَ وَ يَنْطِقُ لِيَعْلَمَ. مومن تا سالم بماند و سخن می گوید تا	۱										
۸	تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا حُطُّ: فعلهای زیر را ترجمه کنید. الف) هُمْ تَعَايَشُوا مَعَ النَّاسِ تَعَايِشًا سَلِيمًا. ب) اسْتَغْفِرُوا عَن ذُنُوبِكُمْ. ج) الْكَلَامُ يَجْرُ الْكَلَامَ. د) أَنْتُمْ لَا تَتَّبِعُونَ. هـ) هُمْ يَسْتَعْمِدُونَ. و) مَنْ ظَلَمَ سَيَكْسِبْهُ.	۱/۵										
۹	عَيْنِ نَوْعِ الْأَفْعَالِ التَّالِيَةِ: نوع فعلهای (ماضی، مضارع، امر) زیر را بنویسید. ۱- هُوَ أَنْشَأَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ ۲- وَ جَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ. ۳- أَلْزَاعَةُ تَخْلُقُ فُرْصَانَ عَمَلٍ كَثِيرًا.	۱/۵										
۱۰	تَرْجِمِ هَذِهِ الْأَفْعَالَ وَالْمَصْدَرِ: <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>إِسْتَعْفَرَ</td> <td>يَسْتَعْفِرُ</td> <td>إِسْتَعْفِرُ</td> <td>سَوْفَ يَسْتَعْفِرُ</td> <td>إِسْتِغْفَارًا</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>طلب بخشش کن</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	إِسْتَعْفَرَ	يَسْتَعْفِرُ	إِسْتَعْفِرُ	سَوْفَ يَسْتَعْفِرُ	إِسْتِغْفَارًا			طلب بخشش کن			۱
إِسْتَعْفَرَ	يَسْتَعْفِرُ	إِسْتَعْفِرُ	سَوْفَ يَسْتَعْفِرُ	إِسْتِغْفَارًا								
		طلب بخشش کن										
۱۱	عَيْنِ إِسْمِ التَّفْضِيلِ فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ ثُمَّ تَرْجِمَهُ: اسم تفضیل را مشخص کرده سپس آن را ترجمه کنید. مِنَ اتَّقَى النَّاسَ مَنْ قَالَ الْحَقَّ. لَاسَوْءَ اسْوَأَ مِنَ الْكُذْبِ.	۱										
۱۲	اَكْتُبِ الْعَمَلِيَّاتِ الْحِسَابِيَّةَ: عشرَةٌ فِي اثْنَيْنِ يُسَاوِي أَرْبَعِينَ.	۰/۵										
۱۳	عَيْنِ الْجُمْلَةِ الصَّحِيحَةِ وَ غَيْرِ الصَّحِيحَةِ حَسَبَ النَّصِّ: √ صحیح ، غلط را مشخص کنید. ۱- الَّذِي يَتَكَلَّمُ فِي مَا لَا يَعْلَمُ يَفْعُ فِي خَطَأٍ. ص □ غ □ ۲- تَرْبِيَةُ الْمَوَاشِي مَصْدَرٌ لِلْمُنْتَجَاتِ الصَّنَاعِيَّةِ. ص □ غ □ ۳- مَنْ خَافَ النَّاسَ مِنْ لِسَانِهِ فَهُوَ إِنْسَانٌ قَوِيٌّ. ص □ غ □ ۴- الْإِنْسَانُ الْمُؤْمِنُ يَقُولُ فِي مَا يَفْعَلُ. ص □ غ □	۱/۵										
۱۴	ضَعِ فِي الدَّائِرَةِ الْعَدَدَ الْمُنَاسِبَ: (كلمة زائدة) ۱- حَمَالَةُ الْحَطَبِ ۲- أَمَارَةٌ بِالسُّوءِ ۳- عَلَامَةُ الْغُيُوبِ ۴- هُوَ كِتَابٌ ۵- آلِهَاتُ الْجُؤَالِ ○ تلفن همراه ○ بسیار دروغگو ○ بسیار امرکننده به بدی ○ بارکش هیزم	۱										
۱۵	إِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ: متن را بخوانید و به سوالات زیر جواب دهید. كَانَ الْعَلَمَةُ الطَّبَّاطِبَانِي رَجُلًا فَهَامًا وَ مِنْ أَبْرَزِ أَلْفَلَاسَفَةِ وَ الْعُرَفَاءِ فِي الْقَرْنِ الْعِشْرِينَ وَ لَهُ كُتُبٌ كَثِيرَةٌ مِنْهَا تَفْسِيرُ الْمِيزَانِ وَ ذَلِكَ مِنْ أَعْظَمِ التَّفَاسِيرِ لِلْقُرْآنِ الْكَرِيمِ فِي عَصْرِنَا الْحَاضِرِ. الف) مَنْ هُوَ الْعَلَمَةُ الطَّبَّاطِبَانِي؟ ب) فِي أَيِّ قَرْنٍ وُلِدَ الْعَلَمَةُ؟ ج) مَا إِسْمُ التَّفْسِيرِ الَّتِي أَلْفَ الْعَلَمَةُ؟	۱										
۱۶	إِنْتِخِبِ الْجَوَابَ الصَّحِيحَ: الف) تَعَالَى نَذْهَبُ إِلَى (بازار) ب) مَنْ يَصْفِرُ عِنْدَمَا تَبْدَأُ مِبَارَاةَ كُرَةِ الْقَدَمِ؟ هِنْكَامِ مَسَابَقَةِ فُوتْبَالِ چِه كِسی سَوْتِ مِی زَنْد؟ ۱- الْمُهَاجِمُ ۲- الْحَكْمُ ۳- حَارِسُ الْمَرْمَى	۱										
۱۶	موفق باشید التماس دعا	۲۰										